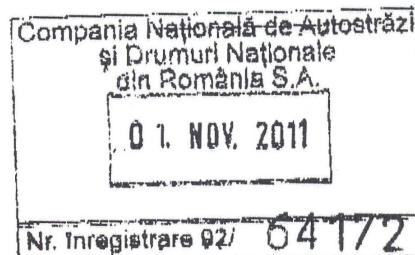




COMPANIA NAȚIONALĂ DE AUTOSTRĂZI ȘI DRUMURI NAȚIONALE DIN ROMÂNIA S.A.

Bdul. Dinicu Golescu nr.38, sector 1, București, 010873
 Tel.: (+4 021) 264.32.02, Fax: (+4 021) 312.09.84,
 Email: office@andnet.ro
 CUI 16054368; J40/552/15.01.2004; Capital social 16.377.920 lei
 Operator de date cu caracter personal nr. 16562

DIRECȚIA COMERCIALA
Serviciul Protejare Infrastructura
 Tel: 021 264.34.24, Fax: 021 264.34.42
 e-mail: avtr@andnet.ro



Către: UNTRR

In atentie: Domnului Presedinte Constantin ISAC

Spre stiinta: Domnului Secretar General Radu DINESCU

Ref: deschiderea punctului de trecere a frontierei Cenad pentru vehicule cu mtma > de 7,5 tone

Stimate domn,

La intalnirea ce a avut loc la sediul CNADNR in data de 21.07.2011, reprezentantii asociatiilor transportatorilor rutieri au solicitat recalificarea punctului de trecere a frontierei Cenad si deschiderea acestuia pentru vehicule cu mtma > de 7,5 tone.

Urmare demersurilor facute pentru clarificarea pozitiei partii ungare fata de aceasta solicitare, MAI a instiintat MTI, in data de 13 septembrie 2011, de faptul ca partea ungara nu a acceptat propunerea partii romane de incheiere a Protocolului pentru recalificarea punctului de frontiera Cenad, prin admiterea traficului international ruticr de marfa nerestricționat, in ceea ce priveste masa totala maxima autorizata.

Anexam, traducerea neoficiala a Notei Verbale transmisa de Ministerul Afacerilor Externe al Republicii Ungare Ambasadei Romaniei la Budapesta.

Cu stima,

DIRECTOR GENERAL
DRAGHIA Dan



DIRECȚIA COMERCIALA
DIRECTOR,
POPESCU Cosmin

1
 Serviciul Protejare Infrastructura
 Intocmit: Ioana DEMESKER
 Semnătura:
 D:\UA_ACI\IG4\NA\TERTI\2011\Copy of Rasp UNTRR Cenad 24.10.2011.doc

Avizat Șef Serviciu MELTZER Mioara
 Semnătura:

Anexă
Traducere neoficială din limba maghiară

Kum/8028-3/2011/Adm

Notă Verbală

Ministerul Afacerilor Externe al Republicii Ungare prezintă salutul său Ambasadei României la Budapesta și are onoarea să informeze asupra următoarelor aspecte, ca răspuns la nota nr. H2-I/2072, transmisă de Ambasadă la data de 29.04.2011.

"Din punctul de vedere al politicii de transport ungare, apreciem justificată menținerea limitărilor de greutate aplicate pentru traficul internațional de mărfuri la punctele de trecere a frontierei pe cale rutieră Turnu – Bătania (Battonya) și Cenad – Kiszombor. Infrastructura rutieră care conduce la punctele de trecere a frontierei menționate nu este capabilă să suporte o sarcină mai mare, iar starea actuală a drumurilor nu corespunde cerințelor de siguranță impuse pentru traficul camioanelor. De asemenea, în zona punctelor de trecere a frontierei se află mai multe localități, motiv pentru care un trafic crescut al autovehiculelor grele ar înrăutăți condițiile de viață ale populației din zonă, ar dăuna grav mediului natural și celui construit de pe parcursul drumurilor, respectiv ar prezenta riscuri considerabile de accidente și pentru mediu. Pe lângă punctul de vedere al politicii de transport, nu susținem modificarea acordului în cauză nici din perspectiva apropiatei aderări a României la spațiul Schengen, întrucât pe baza legislației ungare și a cerințelor profesionale, extinderea circulației la punctele de trecere a frontierei ar presupune importante resurse bugetare, care ar deveni superflue la o frontieră internă a Schengen."

Ministerul Afacerilor Externe al Republicii Ungare folosește acest prilej pentru a reînnoi Ambasadei României la Budapesta asigurarea înaltei sale considerații.

Budapesta, 17 august 2011

Ambasadei României la Budapesta